亞南東在家國主民

出紙 零售



公司



其他欵式甚多請何以上各大特約零售代理商選購

OMEGA @ Tissot

地址:胎和大厦八四室



消炎止痛·一貼見功 日本膏布之王

辦法簡单·人人可得



完創 大車台型。網車銷費 歡迎參閱及試車

特價推銷每輛港幣 到2000日(連稅在內)

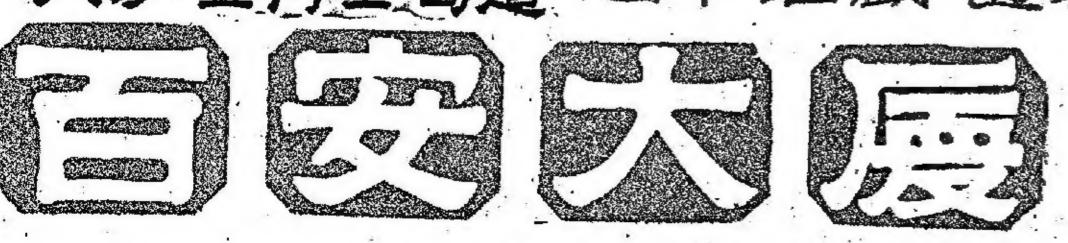
一二氣備大帮修理妥當各款舊車廉售一

機件優良、車身堅固、毎加侖電油可行三十英哩 廠方保用一年、零件隨時供應

香港總代理

中央建業有限公司汽車部

尖沙咀柯士甸道地下旺藏遊客商场。



快將完成 存貨無多 欲購從速



上等材料 季凝洋房 四面单边 四部電線

李就記建築公司

(或本建築地盤)·電話:61304·69823·6730

各區街坊

會聯

合調

繞

試驗證 明 附近安全 已告完成

是而要

全運動需要改善

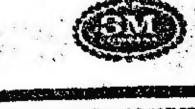
發

世他已医し・我則・雖政年的

(原名·斯咖伯函軟膏) 立止奇癢 潔白芬芳 不污衣服 各大紡房均停

第一民的申標

老牌思愛貼透明膠紙(錯認明紅綠格子 花飲為註冊商標),各大文具商店均有出售.





章献全球桌台的"板霓麗"



橙山金正真

Schweppes

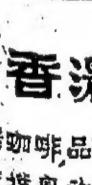
載餘十六百一譽享名馳界世

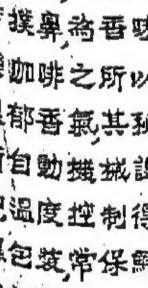
粒粒橙鮮中樽

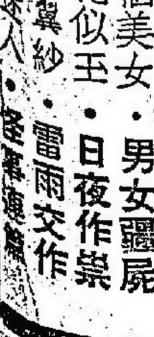
造蚁汁原

質品証足









有比夢境更美麗

施德林、約亚

之整轄作用而起。

随德林、数藏引起口类之细菌 —— 數以千百萬針

所為从吳立即殺藏數以千百萬細菌 ^{使力其即}劃消除功效耐火效為保存 ^国滨岛主請常用李稳德林·药水嫩口

世界最陽銷之殺菌葯水,

設保持牙道晶莹潔白 靖用"辛施德林"牙膏 业 李施德林, 新水同属名廠出品

鴻昌百貨商行

華

類

廣

細字四十個

刊登

折鄉大和費



部禁建産地

室五四一质大山歷中道輔權港番 八三三三三 式三三三三:話電 一五五六七七:話瞪魔事办盆地

京八棉需可几

株四織求

式〇製將

翻位 \$29,480.一起

分期付款*分屬出售 交通便利!環境幽義!



電話:23623 32624 24171

Carrier 金輪 遠不灘沙離在躺 迎·時眼上閉·下

继元冷无明景

節調動自度冷水 微輕聲雜達馬★ 濕驅時同熱驅★

以此o兴言:話題「F地原大山歷」

「地原大山歷」

「D」

「大山原大山原」

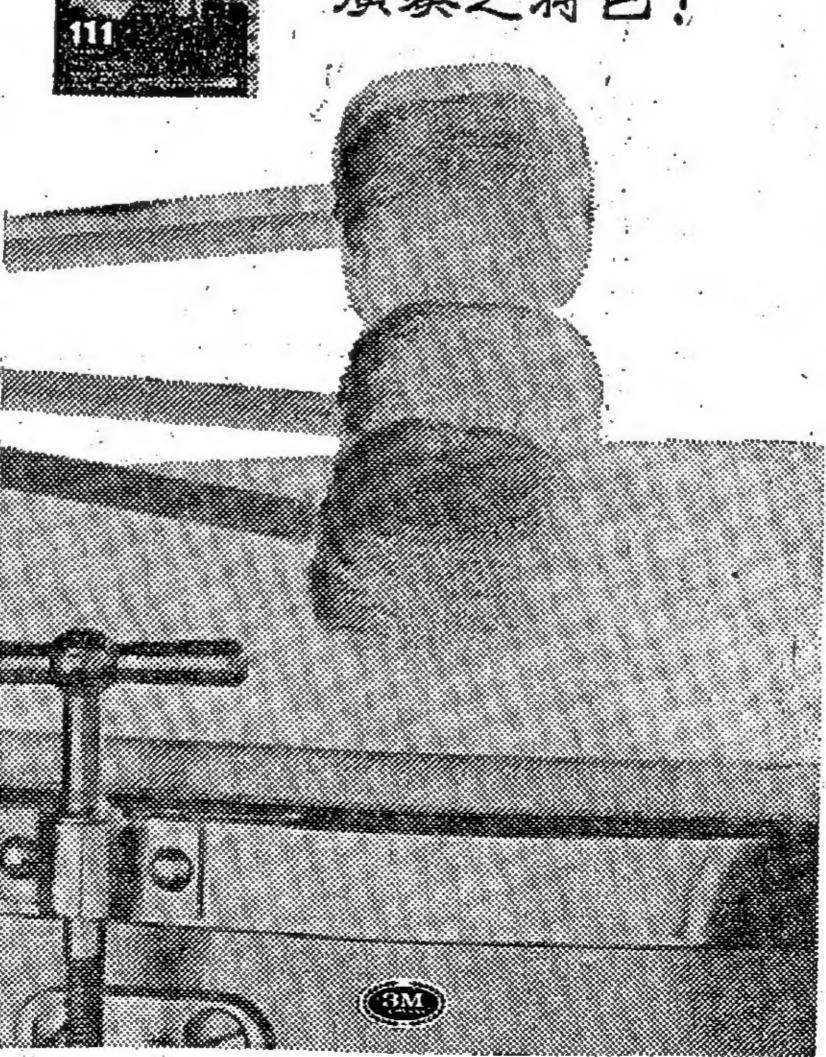
「大山原」

「大山原大山原」

「大山原」

「

世界各大電台皆採用 "SCOTCH"牌籤音帶 演奏之特色!



絕代理:科學事務有限公司 各大無線電器行均有出售



發生交通意

貧苦坊

者。本會現霧集一萬二千元作就手停口停。那時告貸無門。利貸的痛苦,要知道一個小師設會舉辦小額與是在認與帮助個寫金錢而無法解決的人。其工作很繁心,他認為潛仔區發工作很繁心,他認為潛仔區發

局

品貨銷推展發 名知字寰

?否品貨之產出國美買購望希

務服之重貴作下閣爲能司公平

迎歡任無·詢函文英



E E E E E

去界和本港銷量最多的...

FEDDERS

一匹馬力由 \$1,095 起

二匹馬力由 \$1,650 起

·分期付款·

首期付款額最少。分期期限特長

存價有限·信完為止·歡迎参觀

30321-20867-24609-30659

通隆有限公司香港舉打街中建大厦四樓

砵繭墨

行銀業商託信東廣

室七〇一厦大建中街打畢港香。 理代總港香寫

起日壹月八年一六九一由

司公限有險保亞利多維 業創年九四八一 (THE VICTORIA INSURANCE CO., LTD.)

角英星道智游

碧嬋遭悍匪刺傷

居 民 發

缩制事激增

圖車

茂茂梅承

顧方氏氏

孫男明俊

孫 女 美愛妙麗細 玲娟娟娟娟

河即

明

明生

HE

洋

行啓

司

家少主

爺

(翁氏)

(吳氏)

姐之

竟逞兇

郭生簽保守

拜隨即出殘安葬薄扶林基督教墳場讓此報歸主享壽六十四歲奉珍萬國殯儀館治喪謹定本月父 袁公 成金 老爺 於主曆一九

國務儀館治喪蓮帝 老 孫 於主愿

雅音

孫小姐之

要譴定本月八日下午二時卅分在該館大體堂歷行安於主曆一九六一年八月六日下午一時四十分在寓所

治喪處:萬國殯儀館

電話:七七三人〇 至〇三線 堂 家 人 禀 報

幼主

份前三票來ン

張母

許

人之喪於昨(七)日在九龍

辱承

司

於人導

此鳴

親臨執紼

惠賜厚賻

高誼隆情歿存

均感謹

張

氏

夫人

之喪於

昨

)日在

九龍殯儀

王

此鳴執緋

惠賜厚賻

感謹

双期夫 **(1)**

率 男 超超超 孔承然明

間交担調 弟 拍 一質 物業廣鑑

將下列交吉 爲旺 九角 龍區內爾 方地段道尺 高貴物 業在 ---

上多

兄 弟 百

四

為

百

請 啓

藉 啓 專

二暋

章立君(RICHARD CHANG)住九龍巴芬道六號二樓現向港督申請入英籍者可用書面簽名將事實向本港輔政司署輔政司報告特此通告
本港輔政司署輔政司報告特此通告
本港輔政司署輔政司報告特此通告

一九六一年—六二年大學校外課都及新聞完任 梅彬 一九六一年—六二年大學校外課都及新聞完 一九六一年—六二年大學校外課都及 一九六一年—六二年大學校外課都及 一九六一年—六二年大學校外課都及 一九六一年—六二年大學校外課都及 一九六一年八月八日 一九六一年八月八日

資汽 投得書 投得書權 大六一年入 星期三日

第三樓陳子石道師收・即可以白語詳細分析・凡索閱者 的文化・今印有第三期事輯 的文化・今印有第三期事輯 将全部質價交清,並限翌日上八水櫃一個,肉食電雪櫃一個三日下午二時三十分鐘在皇后三日下午二時三十分鐘在皇后三日下午二時三十分鐘在皇后 位像 私 廣告

日上午前將貨搬清。 一個 卡位九套 電

賣 行

買行啓

制有限公司 戴院地 3:27130

馬力····\$1,090.

項,-建連中 設日學

動欲躍躍虎老秋「秋立」日今

傳要為

2 Lila 4

杖期夫を上の同

1961年豪華型 四八立方尺…\$595.-五七立方尺…\$795.-七立方尺…… \$893.-八五方R.... \$990. 九立方尺---\$1,095.-

品二四美 亜百利有限公皇后 戲院地 曾話:27130 新



吞举中建大展

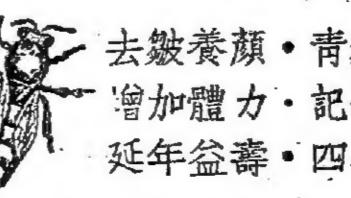
力

酒

(西合蜂后胚胎)

廿六枝真空管压

國



·記憶力強

換西班牙出品,白髮尅星「可也茲髮素」一盒

電話:三七五六三 式四四八五

效不一心 ◆ 燥夏疲

功亢唯身

河東湖

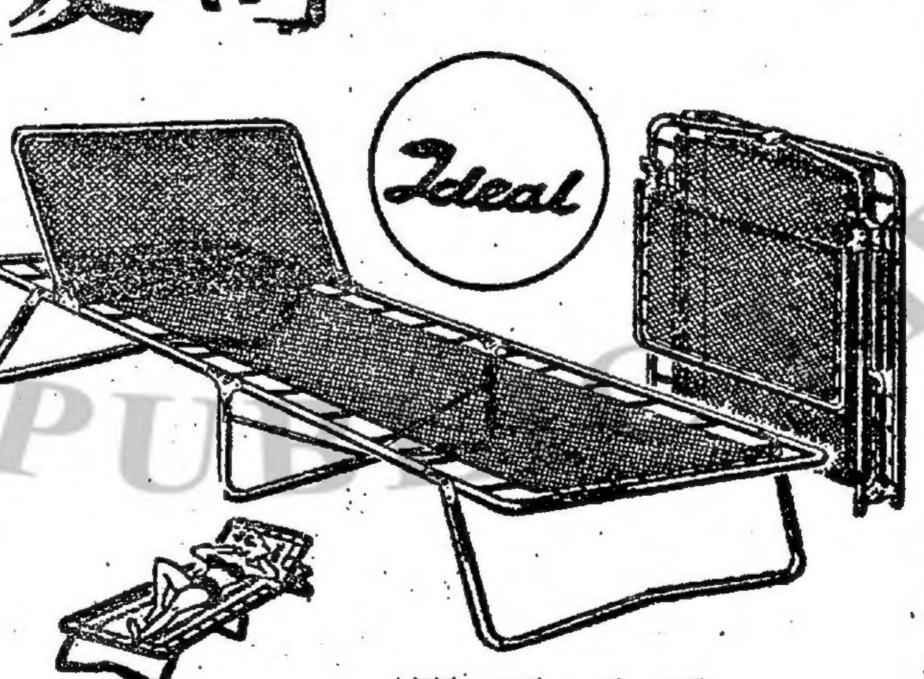
會親宗氏邱丘



著名奧國製造



新型輕便鋼管摺床



海泳日光浴 舒服便利 固 耐用

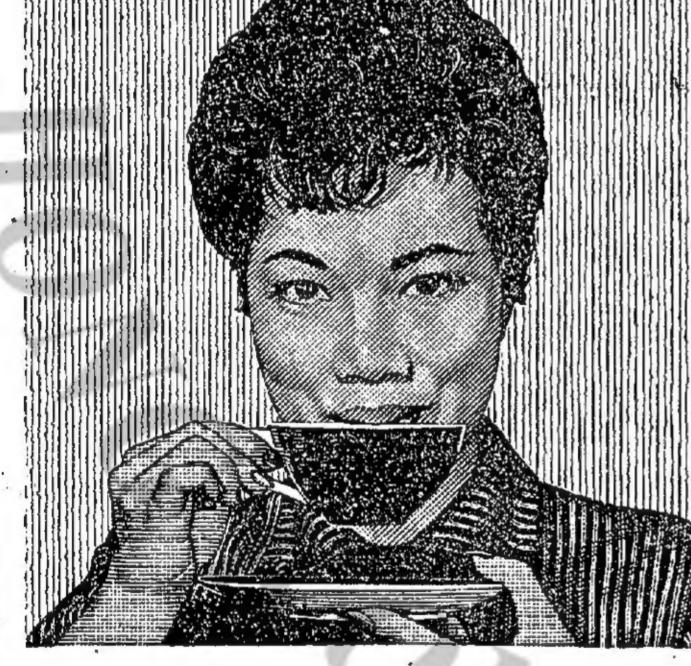
舒適大方 便美觀

"愛的" **携帶方便床頭高低隨意調整**



品質純粹高貴





香濃馥郁

75. 撲鼻為香味最佳的咖啡 聚咖啡之所以具此特别鮮 運即香氣其秘訣在於採用 新自動機械設備於製造過 产品度控制得宜並用三層 巴裝常保鮮美聞用時典 日新鲜培製者無異。

别饒風味

配製美味咖啡酒類專門知識 死優良技術,單憑一種最佳的 咖啡豆並不能製成優良美味 的咖啡音樂咖啡之特别醇馥 美味乃由於選用多種最佳的 咖啡豆田專家加以適量的配 合製造是以善樂咖啡醇觀美 味絕非凡品可及譜即購用。



康偉(圖際)食品製造有限公司

貢献香港人士!



山盟

環





精十五樹西咸文港香: 產治接

部產地可公限有行銀生大

六一〇六四・一二〇六四:舒昭

設分·梯两伙两幢势 梯電人工及梯電人主 邊單衡來通衡油豉 閩取運飲·索備盤明説細詳

房隠七至房腮四

印大

上级周升手

當閣下與我們同機飛往東京... 聂國... 经北極至 歐洲...東北茲東南亞... 閣下可享受日本傳統式 的謙恭服務與宰静雖雅的氣氛·

每一位括客都是我們的嘉贺

評情請詢旅行社或 日本航空有限公司

香港德輔道中德成大區 電話:28043(五支线) 九龍半岛西店

龍

葡 萄

電新英

五號

奇妙的刀片。神平其技 在不覺中,最已剃淨

奇妙之类不由你不信! 新超級藍吉列刀庄由於製造方法特 珠對於剃鬚。確具有不可思議的效用 使你感觉空前舒適、軽快順滑,一餾直 不相信鬚刨中有刀虍存在不用吹灰 之力,毋須推拖縣別鬚己剃淨面上立 冕光滑無比舒適暢快!

空前奇妙,一試便知!

超級藍吉列刀片

十片庄每包二元半



保証

新超級楚吉列刀片與普 列鬚刨並用絕對保証 縣效用最佳前所未有

金品

流浪社、数城引出

与其即刻消除功?

衛生請常用字。

意うだがの

會人

女兒傳遺會不啞聲

日八月八年一六九一曆公年十五國民戰

《消弭,必須人道的手段

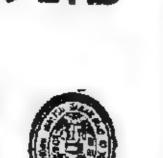
演合大盛員演委優位十數 入加日不星金·樂華 (布) 演 家 ; 好景 好員 好本 鳴不平性



現銀 HK\$384.50

品出社會式襟機電菱

理修費免年十用保 售代有均行電線無及行器電大各九港



這兩牛一

歌頌愛情

波 得 芬治 植林影展最佳男角質芝狄堅遜 The Sins Of Rachel Cade 綠圈 一 五元八 | 長白山幼砂 情

馬來亞隊

余成才 2

居 日 版 6 拉 版 1216141511

馬哈仍然不適大場面 一學後衛更令人不敢恭維。越球員如 一般之球路基佳,只是士氣不能受壓制,此 一數之球路基佳,只是士氣不能受壓制,此 一致之球路基佳,只是士氣不能受壓制,此 一致之球路基佳,只是士氣不能受壓制,此 一致之球路基生,只是士氣不能受壓制,此 一致之球路基生,只是士氣不能受壓制,此 李華振2麥里里士達4 史林非洛7洛士1 李 國 威5下曼 梳彩路8111018

之練效的在他育備力蒸體。後小練集爲作專送培將育

議會日七委執協足洲亞

長會副總足際國設增議建總馬持支 旅勁洲歐戰應備準隊星明洲亞織組

他面機要體。省學花是。會抓育署立校逐

多五頭楊曾 實尚, 嚴單內分四運傳達, 須距的的,

九龍小球總會

會議

傳廣

極訓

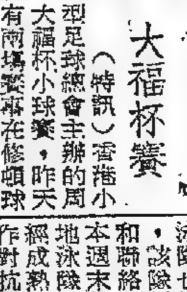
球小型 大福杯賽

組發球竟某續過過一種

提別反 均 安裝凱 實非職之罪

女 原內指亞·語今中 時與上展平香茶樓 一時與上展平香茶樓

一种建筑河外、做「班主」的 一种建筑河外、做「班主」的 一种兴趣、他們不只出矮, 是球也在這個時候,最致 一种興趣、他們不只出矮, 是球也在這個時候,最致 一种興趣、他們不只出矮, 是球也在這個時候,最致 一种興趣、他們不只出矮, 是球也在這個時候,最致



頁一第張四第





(作學、物理)自然科學全四册 五四〇四五八八五四八五四〇四五八四九三八四九三

復活主演型等

(〇九七)

美國若干

民航機

院、雅中

的夗失

B

會秀 會提供

演戲 桃劇

(特訊) 權富國校友會小學·自 門前以新校舍落成·即行展開招生工 門前以新校舍落成·即行展開招生工 作·報名模式 群。 (特訊) 權高國校 建。 建。 推安養;(一)人月九日(聖 上午九時·招考三、四年級新生考試 上午九時·招考三、四年級新生考試 上午九時·招考三、四年級新生考試 上午九時·招考三、四年級新生考試 上午九時·招考三、四年級新生等 上午九時·招考三、四年級新生等 上午九時·招考三、四年級新生等 上午九時·招考三、四年級新生等 上午九時·招考三、四年級新生等 上午九時·招考三、四年級新生等 上午九時·招考三、四年級新生等 上午九時·招考三、四年級新生等 上午九時·招考三、四年級新生等 一年五年 一年五年 一年五年 一年五年 一十五年 一年五年 一十五年 一十五年

、有李華摄君摄良郭華徐照

動、適祖恩、
 動、適祖恩、
 動、適祖恩、
 動、適祖恩、
 動、適祖恩、
 動、適祖恩、
 動、適祖恩、
 動、適祖恩、
 動、
 (特別販 下水の
 (特別 下水の
 (中水 下水の
 (中水の
 (中水の
 (中水の
 (中水の
 (中水の
 <li

作花學會 會

諧趣

审

怪

佳見如片絕

自百臨天 今榮步毒 阻謀設深 打取密危網 非封步計 我取計謀 形滅一獲恢 昔公成得 者爵殺遠 亡疏救恢 比爵功逞 死位人鹰

機墜生發京匈

皇都

在本电散影期内将举行

趣味濃草猜謎比赛

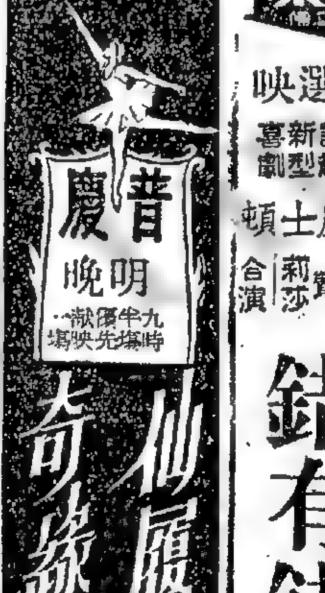
想套行机

另廿五個特别獎给与

提出正確答案觀眾

天大謀不層方索 下王殺窮出法命

刻愛立母 意人志遭 謀被報迫 位奪仇害



著名界世 娘姑灰

美國若工 民航機 員

日八月八年一六九一曆公年十五國民華一第張四第

語為即似乎用於

收理號渣

AMONEA

FLSBETH

EASTERN SAGA

HOEGH CAPE

PATRSCLUS

MARIT MAERSK

PRES FIELMARL

QRIENT MARU

SIMONSKERK

STEENWIJK

SCHOUTEN

TIINEGARA

BASRA

輪

山阜九 YAMAHOSHI MARU

土打麥高海STR. MAGELHAEN

智 群 丸 HOSHO MARU

利略古臣 LEVERKUSEN

利婴沙 LIVENZA

伊利諾 ILLINOIS

德利菲 TANAGRA

厰 家 SHUN TAI

國 LAOS

勝高刺 SANGOLA

和光丸 WAKO MARU

大利七文 TALISMAN

寫 KUDA MAS

英 EASTERN SAGA

能 GOLDEN BEAR

長尾山丸 NAGAOSAN MARU

辰 春 丸 TASUHARU MARU

泽湾山内,ASAKASAN MARU

美中美 MICHAEL JEBSEN

奈良山丸 NARSASAN MARU

加爾各答丸CALCUTTA MARU

檀香山丸 HONOLULU MARU

大願康 TAISEUN HONG

泰芬哥 TRAVANCORE

糠 POHANG

南 HUNAN

大資來 TAI POO LOY

奇諾馬士基KNUD MAESK

和 TEH HU

非島恰美和NOREVERETT

距離土吉 ARENDS KERK

愛蓮碧琪 ELLEN BAKKE

TADJOURI

學 FENGNING

KWANGSI

健 VIGAN

T CHEKIANG

鉢 PIONEER MART

三原丸 MIHARA MARU

預告

日本上海

熱那症星洲

真龍派奠

(何堪來)(日期)(公司)

八日 恰 和

八日 綴 行

八日 多利順

入日 巴拉条

八日

日八

八日

(船名) (問

银支俄 OHIO

那等审 AMONEA

巴部加士 PATROCLUS

西門士吉 SIMONSKERK

司挺戴 STEENWIJK

大利士文 TALISMAN

馬烈馬士基MARIT MAERSK

與 ELSBETH

序 PO HANG

利 塁 沙 LIVENZA

德利路 TANAGRA

加地根些亞CARDIGANSHIRE

· 長尾山丸 NAGAOSAN MARU

英 EASTERN SAGA

能 GOLDEN BEAR

士打婆高漢STR MAGELHAEN

加爾各答丸CALCUTTA MARU

涵 MAUI POMARE

淺香山丸 ASAKASAN MARU

PIONEER MART

非路壓繞統PRES FILLMORE

(待何埠)(日門)(公計

八日

八日

九日

祭 日入

八日 多和

多数

ト 竹 り

安 油

東外

順

美

掖

怕

東方

微 行

多利潤

東來

東 方

浴士利

郅

順

預

合冲腦日等

民等本日

既須將里

概據將基

漲星匹町印

紐約滿地町

及へB來大

人到確似 九龍岸 到羅湖 8,23 7.11 ^{孫星期}日及公衆假即加開夜東一班 F午十時四十五分

(中原時間) 年12時26分 下午3時16分 上午9時30分 下午 2時24分

下午十一時四十四分到澤耀湖站

芝錦碧 TJIKAMPEK 長洋丸 CHOYO MARU 昌島丸 MASASHIMA MARU 蒙巴沙丸 MOMBASA MARU 信 JUNO 成競遜總統PRES WILSON 返羅恰美利LENEVERETT 奥 攀 吉 OUWERKERK TUDOR 列 FERNBANK SHANGHAI MARU 日 洋 丸 NICNIYO MARU HORGH CLIFF SZECHUEN

八日 順 九日 振盛行 九日 九日 法 美洲菲島 九日 小呂宋 九日 十日 本日山金 怒 來 庇能星洲 一十二日 经山菜產 本日山釜 減區置別 恢星西郊 美洲日本

古

皇非本日

辦高刺 SANGOLA 奈良山丸 NARASAN MARU カ VAN NECK 海 與 HAIHING 穗离山丸 HODAKASAN MARU 器省紐約 和光丸 WAKO MARU 三原丸 MIHARA MARU 檀霄山丸 HONOLULU MARU 羅省紐約 詩好 頓 SCHOUTEN 東方丸 ORIENT MARU E KWANGSI 大寶來 TAI POO LOY 奇諾馬士基KNUD MAERSK 獲 绿 丸 HAMBURG MARU 距關土吉 ARENDSKERK 試額遜總統PRES WILSON 資 FERNBANK VIGAN 奖 非島恰美利NOREVERETT TRAVANCORE CHEKIANG TAL SEUN HONG TEH HU TADJOURI -ELLEN BAKKE MOMBASA MARU MASASHIMA MARU HAI HING CHOYA MARU KOREAN BEAR

STEAMSHIP

金邊



昨經審核完竣根據,絕大多數觀衆意見,决定由方心任女主角,我公開徵求觀衆諸君投票推選,以求公意取决,在雪片飛來的八新星担任,在本公司六位男女新星中,究以何人為適合劇中人部伊士曼七彩時裝驚險緊張教育巨片「一飛冲天」,片中男女



平 孫 本 各 学 ・ 一 来 市 等

名古屋

士民

星洲

通船務公司啓 直往

直往 途經日本 這話二七四九三

MARU" MARU" MARU" MARU"

波士頓 四日路行貨

泰山有限公司啓

八月十

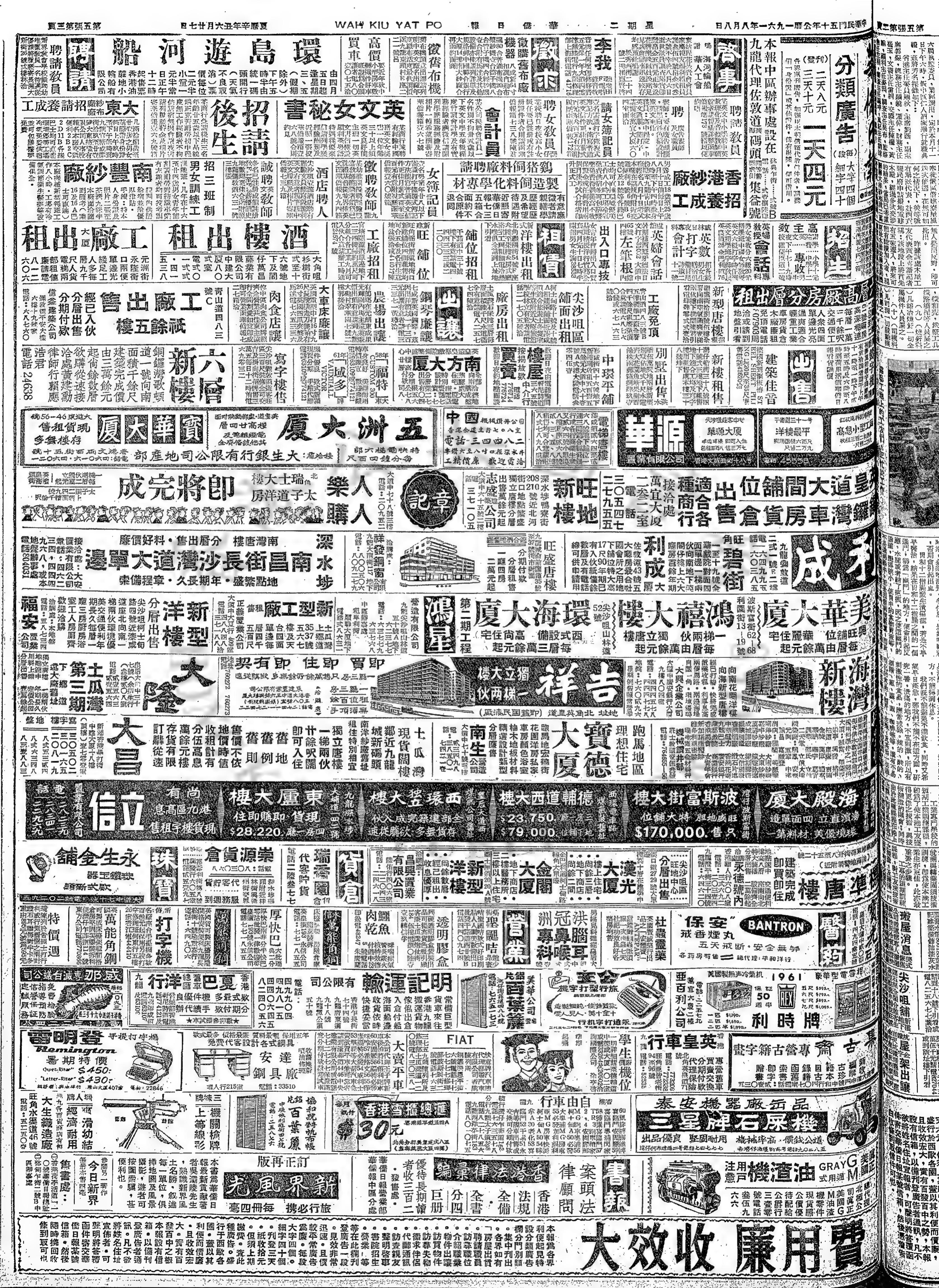
四至世 四至廿六號室公司接洽 二日開行

康直透遲

八月十五日落山八月十五日落山、四季馬、曹城 人月十二日開行

利順洋行啓 歐洲

夏

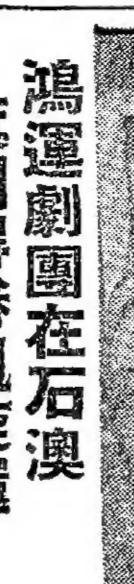












日七廿月六年丑辛曆夏

















直走音。原识是一直这个一直被

些快行請票購

半點九 四點七 三點五 半點兩 ! 片巨笑狂糟滑褶越出越司公美聯

達頓士威曼諾泰灣 子港业及缓



女玉閩蘭:塲早今匯老百

空體合綜藝新線 利士禮度王貓

合絲柏美露黛桃芝賀 演·堅梨·韋絲·蘭



慈的冶 心的蕩 聲的野

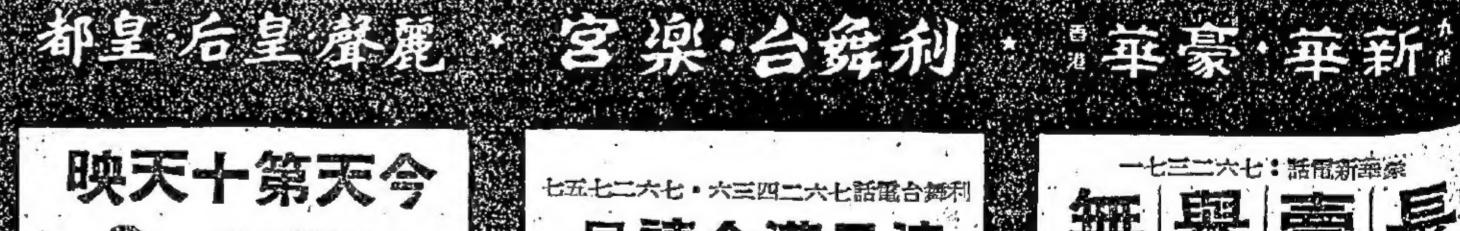
抉,旋貓愛多有少大有少萬有 擇如其王侶情婉女胆浪婦千儀 ?何間週,的轉,的漫,的態

傻三與主公雪白 聯盛兩下 映大院物 屍疊加吸」。華大「配鳳龍」。蘇樂:早今



張緊氛氣折曲事故銳尖窟主 三鼎辛粒一車與 讚一與 1足苦粒,窃「据學 揚致論

片鉅色彩國德郎女戲馬:場早天今





尼斯廸路和紫照

· 二元千毛樂斯名世 名攝實加 與萬寶闌尼的界 片映地映 建美二,游砷融 片映地映 圍樂尼斯迴 'Gala Day :

Disneyland *

劇喜刺諷一又度年本司公際國球環



elg s

Comanoff and Juliet

千史瓊爲大婚防三助小 古永宮媒總邊軍陣間 1 留艷、統1行佈·課

葉朱歐羅於,相血 一麗與密一甚思淚

雲風嶺雪 半點二十今台舞利

世壓期 雯

映天九十四第



王朱元章龍庭

日言色正·人之虚實過看

・虚賓看不

在床先就莫字,報整涵薪,得生懷名一全紙的來鮮,莫特夫疑其個神,一、奶

破財擋災日定口呆





聚,去或們跟那落跟爺草中 | 個結感的者那別見,我爺,終你好

句在說:妹個實。瘦了婦香婦 ,怎,一當是長她,自人味人 又樣你老年我得說一己年,是

生一多零張。小物 出版出 雅是 另琴,

日八月八年一六九一曆公年十五國民華中

僑

!一怎多雜做百金的嗎口用握白脸以草咖 **北数**,,跟極,朋

而:金因金想是花摸對:菜我手偉會式寫一 是一筆,筆想用了那名一篇用向光輝,要起

·事易非將界世建重要,餘之

「真三第張六第 **医週借** 華

中片對英文上白語

觀嘆供眼出清艷數綠沙 止爲養皮浴溪女十溯漠

中事

時四會

職國務籍

歐

此區原火

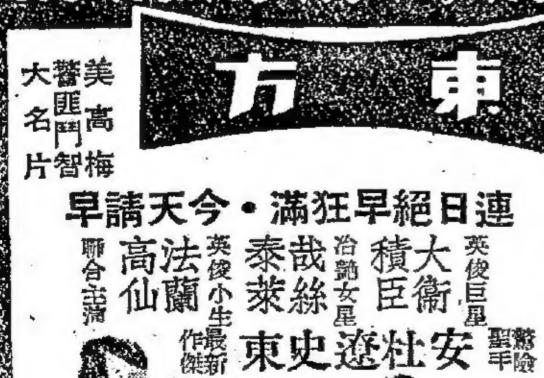
一个微的

西在中從飛局乘一麼方一,二行可坐十問

高奇勒

重被被





起刺車離



與巨文史 星孤 刦歷 常尼迪和下 編署生帮 星 孤 刦 歷 片七土路期 宮天鬧大咤哪 印至今







夢茵懷



"THERE'S NO PEACE UNDER THE OLIVE TREE"

說學派新但,存無然蕩明文類人,後之爭戰子核:信相般一來歷

言而國美就,人萬百三千二之計估經以非而,生餘有尚下之口虎站則

藥火噸萬千一當相力威顆一爲因。萬百三爲約者死,日之發爆事戰,

微子原受致不可即,者室難避於蔽隱,外里十三二塲災離,彈子核的

是遭于口有這到機剛 鐵條只也地條的曲東

突中

港香

光眞

明光

聚東

宮墓城澤華

星全 合二連合 十時合天

荐哪作武 | 合家俠

天

戲九

院大

盛

大聯

香港電

三、南十陳樂

不奏水

今日播音

,,時期,名,劍,挑言,以異囘四國譚,,說二金〇情自一,漢一十分姚九秋,一告詩今動八十唱三〇花語柳,風曲一見一五十二將鄉鄉一〇墨二十的盤曲語指二二,時重張〇紅時十武十八,儀時唱一英,〇朝報時分〇年,樣,青醉光,黎

分持小十, 曲多八十〇, 唱五五八, 消分

龍力 酒

製協部腦關!助特國,



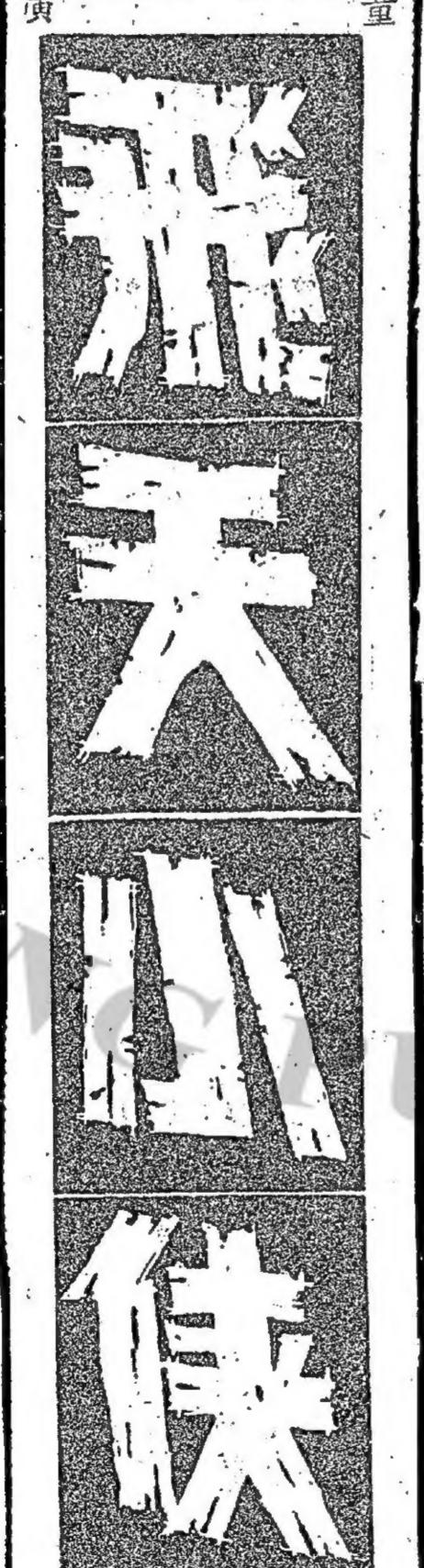
空紀錄片太空實驗加映最新美國太空 演銓娟麗紅 學厚 A L 自然 感受 笑大於終·笑自笑不 妙刻不劃 最後 機會 可細言膩

告,十号,一三唱八

高腦







周 棠

李香瑟演

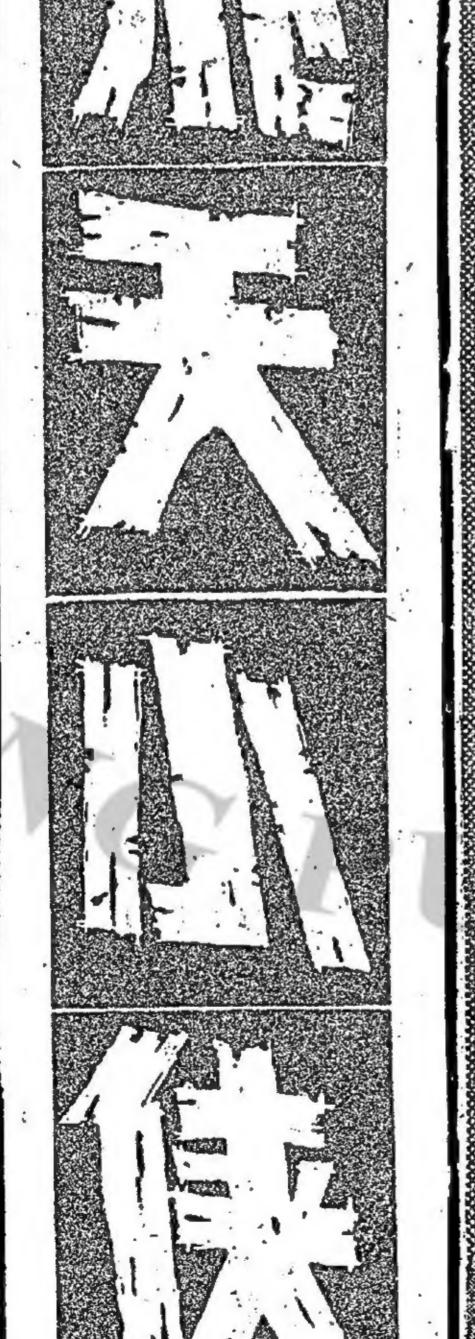
感真掌

日虹红

梁劉舜渭鴻川

映放日七第旺越映越

民小十間妹分



出神 偉

人英兒飾領